

**Zeitschrift:** Berner Zeitschrift für Geschichte und Heimatkunde  
**Herausgeber:** Bernisches historisches Museum  
**Band:** 48 (1986)  
**Heft:** 1

## Werbung

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 26.12.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

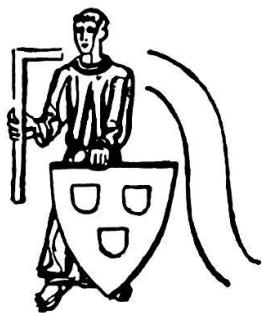


Für Ihre Bankgeschäfte seit 1825

## Deposito-Cassa der Stadt Bern

Garantie der Burgergemeinde Bern

Kochergasse 6, vis-à-vis Hotel Bellevue-Palace, Telefon 031 224318

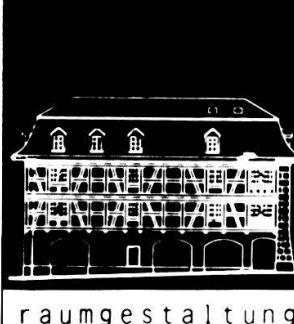


### KONRAD VETTER AG

GLASMALEREI  
RESTAURATIONEN

RATHAUSGASSE 70  
BERN  
WERKSTATT  
TEL. 226223

ALPENSTR. 27  
GÜMLIGEN  
ATELIER  
TEL. 521120



**intra  
form**

raumgestaltung erwin franz  
rathausgasse 76 3011 bern

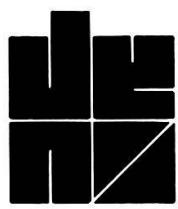
Bitte!  
Berücksichtigen  
Sie unsere  
Inserenten.

### *Zeitlupe Zytlupe* **Klaus Schädelin**

208 Seiten, Fr. 24.80

In der Samstagmittagsendung «Zytlupe» von Radio DRS war er während vier Jahren zu hören: Klaus Schädelin, landesweit bekannt als Autor von «Mein Name ist Eugen». Das neue Buch enthält alle seine «Zytlupe»-Satiren, und zwar nicht nur in Mundart, sondern, übersetzt von ihm selbst, auch in Schriftdeutsch.

**Edition Francke im Cosmos Verlag  
3074 Muri bei Bern  
Telefon 031 526613**



# Denz Clichés Lithos Bern

Tscharnerstrasse 16  
031 45 1151

Bitte!  
Berücksichtigen  
Sie unsere  
Inserenten.

Muggli + Co. AG  
Büromaschinen  
Gutenbergstrasse 18  
3001 Bern  
Telefon 031 25 23 33



**Muggli**

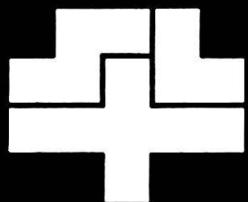
**Büromaschinen**  
**BERN/BIEL**

Spezialgeschäft  
von  
eleganten  
Hausdréß  
Blusen  
Jupes  
**Zuberbühler**  
**AG**

Zeitglocken Tel. 22 24 62

Damen- und Herrenwäsche  
Taschentücher

Wenn's um Geld geht ...



Wir stehen Ihnen für all Ihre Anliegen finanzieller Art zur Verfügung.

## Spar+Leihkasse in Bern

Die leistungsfähige bernische Regionalbank

### Fotoatelier Gerhard Howald

3038 Kirchlindach - Bern  
Telefon ☎ 031 822101 Postfach

Facharbeiten und Reportagen  
aller Art  
Spezialist für Kunstreproduktionen



## bücher:lang

Sorgfältig ausgewähltes Lager.  
Wir besorgen Bücher aus allen Ländern  
in alle Länder.

Buchhandlung Herbert Lang & Cie AG  
Münzgraben 2, 3000 Bern 7  
(031) 228871

**BKW**  
**STROM**  
**FÜR**  
**MENSCHEN**



# foto stuber

Fachgeschäft für Fotografie      Christoffelgasse 3      3011 Bern      Telefon 031/22 29 55  
vormals W. Aeschbacher

Spezialität: Freundliche, fachgerechte Beratung ohne Verkaufsdruck

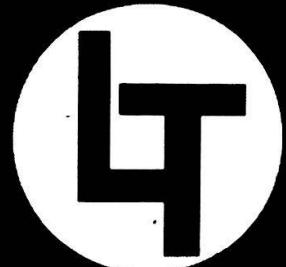
Bitte!  
Berücksichtigen  
Sie unsere  
Inserenten.

**Franz Vogel**  
**Gartenarchitekt BSG**  
**Bern**

Wabernstraße 50  
Telefon 45 57 66

Planung und Gestaltung  
von  
Gartenanlagen

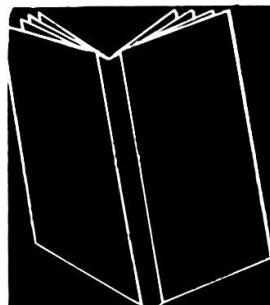
Luchsinger + Trees AG



am Theaterplatz 4 Bern

Erleichtern Sie Ihre Einkäufe:

**6 Fachgeschäfte unter einem Dach**  
Handarbeiten, Herren-Chemiserie,  
Damenkonfektion, Haushaltwäsche,  
Kinderbekleidung, Berner Trachten



**Müller Gfeller**  
**BücherKeller**

**Spitalgasse 26**

Bitte!  
Berücksichtigen  
Sie unsere  
Inserenten.



Rathaus-Apotheke-Bern  
H. U. NEUENSCHWANDER AG

Älteste Apotheke Berns,  
seit 1571

an der Kramgasse 2 beim Rathaus

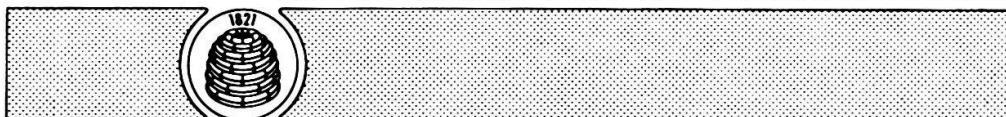
Apotheke · Drogerie · Parfumerie  
Telefon 221481



**Tschirren**

Bern's Confiseur  
Kramgasse 73  
Tel. 031 22 18 64

**EINWOHNER-ERSPARNISKASSE BERN**



Amthausgasse 14, 3000 Bern 7, Telefon 031 22 30 38

**Ihr loyaler Partner für sichere  
Geldanlagen, Hypotheken  
und Kredite seit 1821.**

Fachgeschäft für Blumengestaltung

# art floral

Walther & Wangler Bern  
Gerechtigkeitsgasse 48  
Telefon 031 2209 77

Bitte!  
Berücksichtigen  
Sie unsere  
Inserenten.



Hauptbank: Bahnhofplatz 7, Bern

Agenturen: Bolligen, Bremgarten, Bümpliz, Muri-Gümligen,  
Ostermundigen, Steinhölzli/Liebefeld, Zollikofen

Offizielle  
**HERMES**-Vertretung

Verkauf und Service

**Bürotechnik AG**

Schwarztorstrasse 53  
3007 Bern  
Telefon 031 250795



TELEFON 4446 65

## Buchhandlung zum Zytglogge



Bern, Hotelgasse 1, Telefon 22 30 80

## Kollrunner AG Bern

Papeterie + Bürobedarf  
Büromöbel + Organisation

Marktgasse 14, 3000 Bern 7  
Telefon 031 22 21 44

## F. Gygi + Co. AG

Malerei Gipserei

## Bern

Tel. 43 18 27

## Schweizer Bier + Ein Apéro wie kein zweiter



## Modernste Technik und altes Buchbinderhandwerk.

Eine industrielle Grossbuchbinderei braucht modernste technische Einrichtungen und schnelle Maschinen, wenn sie auf dem Markt mitreden will. Das ist auch bei uns nicht anders. Wir sind aber besonders stolz darauf, dass in unserer Spezialabteilung für Hand- und Kunstbuchbinderei auch das gute, alte Handwerk immer noch gepflegt wird.  
Und wie.

## Schlatter

Buchbinderei Schlatter AG  
Gutenbergstrasse 14, 3011 Bern, Tel. 031-254525



Einzelneinbände, Reparaturen  
und Restaurierungen, Bibliophile Einbände, Alben etc.

Wir empfehlen uns für sämtliche

### Maler- und Tapeziererarbeiten

Umbauten - Neubauten - Renovationen  
Fassaden - Isolationen - Textilwandbeläge  
Fototapeten



Seriöse und saubere Arbeiten.

Chr. Hostettler, Malergeschäft  
3326 Krauchthal  
Telefon 034 - 51 21 61

Bitte!  
Berücksichtigen  
Sie unsere  
Inserenten.



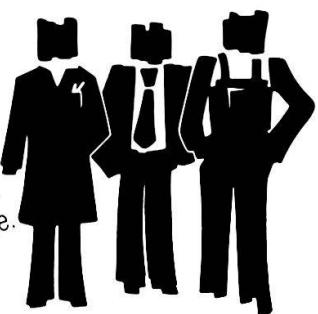
### Buchbinderei Schumacher AG

*Die bedeutende  
Schweizer  
Grossbuchbinderei  
3185 Schmitten FR  
Telefon 037 36 01 31*

*Kunsthandwerklicher  
Betrieb  
Schwarzenburgstr. 10  
3000 Bern 14  
Telefon 031 45 44 44*

### Büromöbel von Büro Keller.

Führend  
für Auswahl.  
Beratung und  
Service.



**Büro Keller®**

aktueller · individueller · rationeller

Monbijoustrasse 22 P  
3001 Bern Telefon 031 26 10 26

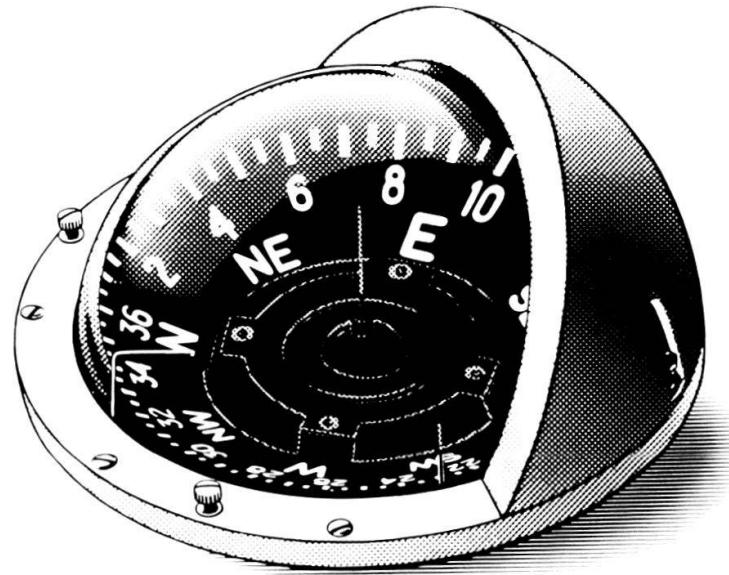


Sind Sie auf Reisen  
genügend versichert?  
Unsere Mitarbeiter sind gerne  
bereit, Sie prompt  
und unverbindlich zu beraten.



**Schweizerische Mobiliar**  
Versicherungsgesellschaft  
**...macht Menschen sicher**

# Ihre Geldanlage auf Gewinnkurs.



Unser Anlagespezialist nützt seine direkten Verbindungen zu den bedeutenden internationalen Finanzplätzen für fundierte und aussichtsreiche Entscheidungen.

Sprechen Sie mit ihm über jenen Teil Ihres Geldes, den Sie gerne auf den Kurs einer guten und sicheren Geldanlage bringen möchten. Er bestimmt mit Ihnen die für Sie geeignete Richtung.

Aufmerksam verfolgt der Kantonalbank-Spezialist das Ziel, welches heißen kann: mehr Ertrag für Sie. Und er begleitet Sie gut und sicher durch alle Vermögensfragen, von der Verwaltung bis zu den Steuerproblemen. Erleben Sie mit Ihrem Geld, dass besser informiert sich besser rentiert!



## KANTONALBANK VON BERN

**Kommen Sie zur Kantonalbank.  
Da kommen Sie zu etwas.**



## Zukunftsversprechen.

Mit den Erwartungen der Jungen beginnt ihre Zukunft. Die Versicherungsvorsorge der Eltern für Ausbildung und Studium kann darin ein wichtiger Bestandteil sein. Die Rentenanstalt weiss über finanzielle Risikoabdeckung und geplante Versicherungsvorsorge Bescheid. Für die Verantwortlichen von morgen. Und sie hält, was sie verspricht.

**Rentenanstalt** 

**Wegweisend seit 1857. Alle Einzel- und Kollektiv-Versicherungen.**

Für Sach-, Unfall und Haftpflichtversicherungen. Zusammenarbeit mit der Schweizerischen Mobiliar

**Generalagentur Bern  
Rudolf Isenschmid, Casinoplatz 2, 3001 Bern  
Telefon 031 22 28 54**